

Penerbitan harian ini diusahakan : Persekoetoean „WASPADA” Medan

WASPADA

SOEARA MERDEKA — HARIAN BANGSA INDONESIA

TATA OESAHA : Djam : 8 — 12 dan 2 — 4

Komisi Tiga Negara moelai kerdja

Sidney, 20-10.

Kemarin malam Dr. Graham dan Paul van Zealand masing2 wakil2 Amerika Serikat dan Belgi dalam Komisi Tiga Negara UNO telah tiba di Sidney.

Mereka menjatakan bahwa mereka sama sekali tidak berpihak ke sebelah manapun djoega dalam pertikaian Indonesia — Belanda.

Kedatangan mereka disambut oleh Hakim Kirby. Selandjoetnja dikabarkan hari ini Komisi Tiga Negara tersebut telah moelai mengadakan peroen-dingan permoeaan disoetoe tempat 45 mil dari kota Sidney, demikian „Soeara Australia” mewartakan.

Selandjoetnja meneroet Ane-ta dari Djakarta moengkin Komisi Tiga Negara djika kela datang ke Indonesia akan mem-bawa anggotanja termasuk djoega beberapa orang dari pe-gawai2 UNO, sehingga djoem-lah rombongan tersebut akan menjdadi 20 orang sama sekali.

Pertemoean Komisi Tiga Negara

Reuter mengabarkan dari Sy-dney Komisi Tiga Negara telah mengadakan rapatnja yang pertama disatoe hotel dipegoenongan dekat Sydney.

Ketiga anggota jaitoe Hakim Kir-by dari Australia, P. van Zealand dari Belgi dan F. P. Graham dari A. Serikat masing2 mempoenjai hak sama dan tangoeng djawab dan tidak seorang anggotapoen mewakili salah satoe pihak. Sebalknja mereka bertindak sebagai satoe badan meneroet djwa dan piagam Serikat bangsa2. Komisi Tiga Negara selandjoetnja menerangkan bahwa mereka akan segera bekerdja.

Mereka akan berhoebongan dengan pemerintah Repoblik dan Belanda berkenaan dengan pekerdjaan mereka nanti di Indone-sia.

Komisi setoedjoe tiap anggota berganti2 menjdadi ketoea komisi.

S'poera masih moengkin ?

Di Djakarta masih teroes terisat berita yang mengatakan bahwa markas besar tempat peroen-dingan komisi Tiga Negara ialah di Singapoera.

Soenggoehpoen tentang kepastiannya beloeem diperoleh, disebaba beloeem diketahoie bagaimana pendirian Hakim Kirby, namoen kota itoe tetap mendapat harapan besar oentoe didjadikan markas besar. Ini adalah disebabkan bahwa Hakim Kirby didoega tidak akan menjatakan bantahannja terhadap andjoeran itoe.

SOEARA REAKSIONER BELANDA TENTANG PEROEN-DINGAN2 J.A.D.

Den Haag, 20-10.

Panitia „Handhaving Rijks eenheid” mengirim telegram kepada perdana menteri Belanda dan menjatakan terkedjoetnja mendengar berita2 tentang akan adanya peroen-dingan2 baroe, dan panitia itoe memper-ingatkan soepaja djangan dilakoekan peroen-dingan2 lagi karena peroen-dingan2 sebagai itoe berarti merendahkan deradja apa lagi sesoedah poetoes-an yang hebat didjatoehkan keatas poendak pemerintah Belan-da dan van Kleffens. — (ANP).

DIKLOEARKAN DARI MODJOKERTO

Jogja, 20-10.

Pembesar2 Repoblik yang di keloearkan oleh pihak Belanda dari daerah Modjokerto telah tiba di Djombang di Barat Mo-djokerto hari ini.

Diantaranja termasuk djoega boepati Modjokerto toan Ma-poadji beserta keloearganja.

Pembesar2 tersebut telah menegaskan yang mereka telah didjaga oleh MP Belanda dan tidak boleh mengadakan perhoebongan dengan siapa djoega-poen tatkala mereka telah menjatakan tidak bersedia bekerdja sama dengan Belanda.

Selandjoetnja dikabarkan bahwa Belanda telah melakoekan penjataan terhadap 40.000 rph. Repoblik dan setoempoe do-koem. — (Antara).

OESOEL AMERIKA JANG ANEH :

SOAL INDONESIA DALAM DEWAN KEAMANAN :

Perapat djatoeh ke tangan Belanda

Jogja, 20-10.

Berita2 dari Tarotoeng menga-takan, bahwa pasoean2 Belanda telah mendoeoeki Perapat dan Girsang di Tapanoei setelah ter-djadi pertempoean2 tanggal 17-10, gerakan mana berarti menemboes garis demarkasi yang telah dite-tapkan van Mook sendiri.

Seteroesnja diperoleh kabar, bahwa semendjak perintah „cease fire” dikeloarkan, Belanda tam-palnja lebih aktif bergerak disekitar Siantar, akan tetapi rakjat tetap memberikan perlakuan ter-hadap agresi Belanda, demikian „Antara”.

Lebih djaoeh meneroet peng oemoeman pihak resmi Belanda di Djakarta tanggal 19-10, di-bahagian sektor Selatan dari daerah Medan telah dikirimkan patroeli2 goena melakoekan pembersihan ke Perapat dan Seriboedok.

- ▲ Doea pihak diandjoerkan lekas beroending sendiri
▲ Komisi Tiga Negara diminta membantoeanja
▲ Para Konsol diminta membantoe Komisi 3 Negara

SIDANG HANJA 26 MENIT. GROMYKO TA' ADA TEMPO

SIDANG OENDOER SAMPAI HARI INI, TAPI KALAU SIDANG PLENO MASIH TEROES AKAN DIOENDOERKAN LAGI

FLUSHING MEADOWS, 21 Oktober.

Amerika Serikat telah mengoesoelkan soepaja Dewan Ke-amanan selekasnja mengandjoerkan kedoea belah pihak, Be-landa dan Indonesia, mengadakan pertemoean oentoe mem-peroendingkan oesaha agar perintah UNO tentang „cease-fire” dilakoekan.

Dalam resoloesi yang telah dimasoekkannja itoe Amerika mengandjoerkan soepaja Komisi Tiga Negara yang sekarang ada di Australia membantoe Belanda dan Indonesia merantjang oesaha soepaja pertempoean di Indonesia berhent.

Dalamnja oleh Amerika diandjoerkan lagi soepaja komisi konsol di Djakarta yang terdiri dari konsol dari negara-negara Serikat bersama2 dengan pembantoe militer mereka menjoe-m-bangkan tenaganja kepada Komisi Tiga Negara.

Dalam Dewan Keamanan yang diboea hari ini para anggota ber-tengkar selama 26 menit, boeat me-moetoeskan apakah sidang dilan-djoekan pagi itoe, berhoebong dengan rapat-pleno dari Dewan Oemoem dilangoengkan pada waktoe itoe djoega. Gromyko membantah, hingga persidangan terpaksa dioendoerkan.

Selain dari resoloesi Amerika ada 3 lagi resoloesi dimoea sidang, jaitoe oesoel Australia soepaja Be-landa dan Indonesia moendoer se-djoeh 5 km. dari kedoeoekan jg sekarang. Oesoel Inggris: diada-kan garis demarkasi antara pasoe-kan-pasoean Belanda dan Indone-sia soepaja pertempoean dja-ngan teroes meneroes berketja-moek dan resoloesi Soviet soepaja semoea pasoean2 di Indonesia moendoer ketempat yang di doe-doeki mereka beloeem dimoelai permoesoean pada 20 Djoeli '47.

Ketoea Dewan Keamanan, Sir Alexander Cadogan dari Ingge-ris, menjeboekan sidang diboea-dinga hari Selasa pkl. 10.30 tetapi djika rapat-pleno dari si-dang Oemoem masih bersidang djega pada hari Selasa tsb. maka Dewan Keamanan akan mengoe-doerkan lagi peroen-dinganja.

Setelah sidang Dewan Ke-amanan dioendoerkan yang memperbintjangan soal Indone-sia — Belanda, karena wakil Soviet, Gromyko, tak bisa ha-dir berhoebong dengan ia mes-ti menghadiri rapat pleno dari Dewan Oemoem, maka tekst resoloesi Amerika Serikat yang mengenai soal itoe diperedarkan diantara delegasi2 dan warta-wan-wartawan.

Boeni resoloesi Amerika Serikat itoe adalah sebagai berikoet :

„Dewan Keamanan, setelah me-nerima dan memabahkan boeni ichtisar dari lapoeran komisi kons-uel bertanggal 11 Oktober 1947, yang berkenaan dengan resoloesi Dewan Keamanan pada tanggal 1 Agustus 1947, dari hal peng-hentian pertempoean yang tidak terselenggarakan dengan sepeneoh nja;

bahwa kedoea pihak tidak ada berichtiar soepaja perintah itoe diselenggarakan;

(a), memperselakan kedoea belah pihak dengan segera mengada-kan pertemoean mengichtiarikan djaln yang sebaiknja soepaja perintah „cease-fire” diselenggara-kan, seraja mengikat perdjandjian agar menghentikan semoea kelo-koekan yang langsoeng atau tida langsoeng melanggar perintah itoe;

(b) meminta Panitia Pemberian Djasas Baik membantoe kedoea belah pihak soepaja tertjapai per-setoedjoeran yang dapat meneta-pkan sjarat2 soepaja perintah „cease fire” dijamin dijdalkan;

(c), meminta komisi konsol2 de-ngan pembantoe militer mereka soepaja menjoebangkan djaso mereka kepada „Panitia Pemberi-an Djasas Baik”.

(UP).

GARA-GARA KOLERA

Ankara, 20-10.

Toerki telah memoetoeskan segala perhoebongan oedara dan kapal dengan Mesir sebagai tindakan oentoe mentjegah menoealnja penjakit kolera.

Segala djema'ah Toerki yang pergike Mekkah dipanggil kembali. Djoega Malta telah meng-ambil tindakan yang seroepa itoe. — (UP).

H. AGOES SALIM DI SINGAPOERA

Singapoera, 20-10.

Hadji Agoes Salim telah sampai di Singapoera dan berharap akan mendapat izin dari pembesar2 Be-landa soepaja boleh mengoen-djoengi keloearganja di Djakarta.

Beliau bermaksoed dari sana teroes ke Jogja. — (Reuter).

MASJOEMI DOEDOEK LAGI DALAM PEMERINTAHAN?

Jogja, 20-10.

Dari pihak resmi diperoleh kabar, bahwa kabinet kini se-dang merantjang2 oentoe mem-pertimbangkan keinginan Mas-joemi didalam sidang kabinet yang akan diadakan dalam tempo tiga hari ini.

Mr. Mohd. Roem, wakil ke-toea doea dari Masjoemi dan bekas menteri dalam negeri, me-nerangkan bahwa „kita boleh djadi mempoenjai perbedaan tentang soal dalam negeri akan tetapi kita bersatoe didalam menghadapi Belanda”.

— (Antara).

LAGI2 OEANG KERTAS BAROE DI TIONGKOK

Sjanghai, 20-10.

Menoerot soerat2 kabar Ti-onghoa moengkin sekali ming-goe ini akan dikeloarkan oeang kertas 50.000 dollar Tiongkok oleh karena pemerintah mem-pergoenakan segala oesaha oen-toek mengikat pasaran oeang.

Dengan menjalakan bebera peratoeran, orang berhasil dari tanggal 13 sampai 15 Oktober mentjegah lebih koerang 166 milliard dollar Tiongkok dari peredaran oeang, hal mana ber-arti memberi kesempatan dapat mengeloarkan oeang kertas baroe. — (UP).

Beloem ada ketjotjokan

TENTANG KOMISI PENGAWAS UNO OENTOEK BALKAN

NEW YORK, 21 Oktober.

Andrei Vishinsky delegasi Roesia di UNO hari ini akan memberikan ketjaman penghabisan terhadap oesoel pemben-toekan komisi pengawas UNO oentoe Balkan.

Berhoebong ia senantiasia mendapat kekalahn dalam perdebatan tentang komisi tersebut, lagi sekali menteri moela loear negeri Roesia itoe mengoegat2 soal itoe serta memboeat pedato yang pandjang lebar oentoe dikemoekan kehadapan sidang oemoem 57 negara2 dalam persidangan permoeaan kelak.

Selandjoetnja delegasi Polon-ia Oscar Lange bersedia2 oen-toek mengemoekan oesoel2 yang baroe lainnja dengan men-desak soepaja sidang komisi tersebut menerima sadja toen-toetan Soviet yang baroe2 ini telah ditolak dimana dioesoel-kan soepaja pasoean2 asing dari Joenani ditarik moendoer.

Sebeloeem debat tentang soal Joenani, yang boleh djadi akan berlakoe dalam pertengahan minggu ini, para delegasi ha-roes soedah mentjoha mentjaha djaln boentoe antara India dan Roesia serta Ukraine tentang kedoeoekan Polonia yang bakal digantikan dalam Dewan Kea-manan.

Soedah 9 kali diadakan pemil-ihan oentoe memilih anggota baroe dalam Dewan Keamanan, akan tetapi memoei djaln boentoe djoega dan selama ini

PERGI MENINDJAU

Jogja, 20-10.

Konsol Niu Shu Chun pagi ini telah berangkat dari Jogja oentoe mengadakan perdjaln-an penindjauan 4 hari lamanja ke Djawa Timoer.

Kelak dia akan teroes ke Djawa Tengah dan Djawa Barat oentoe mengoendjoengi pendoe doek Tionghoa disini.

SOENGGOEH MENJE-DIHKAN

New York, 20-10.

Soerat kabar „Baltimore Sun” tentang lapoeran komisi konsol2 menoeis antara lain :

Walaupoen adanya satoe soe-ara dari Dewan Keamanan akan tetapi Serikat Bangsa2 haroes-lah memperhatikan segala soal dengan seksama beloeem me-njoeroeh terima poetoesan me-reka bersama kepada negara2 yang berhoebongan dengan perselisihan itoe.

Dan kalaupoen diambil reso-loesi, akan tetapi UNO tidal mempoenjai alat2 oentoe me-laksanakannja.

Satoe konkloesi yang menje-dihkan diperoleh dari lapoeran tersebut, jaitoe bahwa orang Belanda dengan berhasil telah tidak memperdoelikan perintah dari UNO. Dan soenggoeh me-njediinkan poela, yang Dewan Kea-manan sendiri ternjata tidak berkoesaa, djika satoe negeri — walaun sekalipun satoe keradja-an ketjil — tidak mengabalkan perintah atau kehendak dari seloeroeh organisasi.

SOELTAN HAMID LANGGAR MANDAAT

Djakarta, Oktober.

Kita baja dalam sk. Soeara Mer-deka (Menado), bahwa Rd. Abd. Moetalib Rifai seorang anggota Ba-dan Pengeroes Harian Dewan Ka-limantan Barat telah memadjoekan protes, karena Soeltan Hamid II telah melanggar mandaat yang dibe-rikan padanja waktoe hendak ber-angkat ke Amerika.

Soeltan Hamid haroes bertang-goeng djawab sendiri atas perma-taannja di Amerika, bahwa Kalimantan Barat setoedjoe dengan tindakan politisionil Belanda terha-dap Repoblik yang diakei de fak-ternja atas Djawa dan Soematera.

KONPERENSI BOEROEH INTERNASIONAL

Jogja, 20-10.

Berhoebong dengan Konpe-rensi Boeroeh Internasional jg akan dilangoengkan di New Delhi — pada akhir boelan ini, hingga kini masih beloeem dike-tahoie, apakah Repoblik mengoe-toes wakilnja atau tidak.

— (Antara).



DALAM MENOENGGOE.

Permenterian loear negeri Repoblik Indonesia kemarin mengemoemkan lagi pendirian politik...

Tidak perloe rasanja lagi dicelang-oelang bahwa dalam hal seperti sekarang, penarikan moendoer...

Jakni, apabila orang benar2 membentji kekerasan! Siapapoen djoega orangnja, apa bila ia seorang adil dan tidak...

Sampai sekian djoeh pihak Belanda tidak mengemoekakan sates dan lain suggestie...

Dari pada melihat sipak terdjangnja sesoedah perintah "cease fire", dari pada kegiatannja oentoek...

Maka soedah pada tempatnja pemerintah Repoblik menginsjafi kesoelitan itoe...

Menoeroet pengemoeman tadi, djalan yang baik oentoek ditempoeh ialah pengawasan internasional...

Dimana-mana djika toemboeh persengketaan seloeh kita mendengar pembentoean komisi internasional...

Hanjalah seloeh orang menjharapkan tibanja kepoetoesan internasional oentoek membentoe pengawasan internasional...

Misalnja, keadaan di Indonesia didalam bentoeknja, sabanja dan akibatnja, djoeh berbeda dengai dilain2 tempat...

Kalupun itoe tidak moengkin diteroet, djalan lain yang tepat dan seroepa effectnja dengan itoe...

PENGAKOEAN DE FACTO DI DJAWA, SOEMATERA DAN MADOERA

IBN SUAD TENTANG PALESTINA

Cairo, 10 Oktober.

Ibn Saud dari Saudi Arabia tatkala ditajai boeah pikirannja tentang pendirian Amerika Sjariat...

Sidang Lembaga Arab yang baroe2 ini diadakan di Beirut, yang menentang pembagian Tanah Soetji...

Saudi Arabia adalah satoe2nja negara yg paling banyak membentji...

Panitia Politik dari Lembaga itoe, mengandjoeran perdjandjian minjak dan perdjandjian oedara...

Pembentoean kantor pernegarannja komoemis yang baroe telah mendapat kemadjoeran...

SEKITAR KOREA :

"Pengawasan UNO", perloe

KETERANGAN JOHN FOSTER DULLES WK. AMERIKA DI UNO.

Lake Success, 18-10.

Amerika Serikat berpendapat bahwa resoloesi kepada UNO tentang masaalah Korea, djika diterima...

Itoelah keterangan2 yang penting yang telah diberikan dalara satoe pertjakapan dengan para wartawan oleh John Foster Dulles...

Dulles telah menolak oesoel2 yang dimadjoekan oleh delegasi Roesia Vishinsky...

doenia internasional sekali-kali tidak dapat berlepas tangan menontun kesoelitan yang kian menghebat di Indonesia.

Diantarannja ialah tentang pertempoeran yang haroes ditjegah oan tentang hak bangsa2 terdjaja...

Apabila doenia internasional tiak sanggoep mentjegah pertempoeran itoe, apabila doenia internasional hanja mendjadi penonton...

Oleh karena itoe dapillah kiranja dipahamkan, bahwa yang berkepentingan akan menaroeh minat penoeh pada pengemoeman...

Kalupun itoe tidak moengkin diteroet, djalan lain yang tepat dan seroepa effectnja dengan itoe...

Hasil repoloesi Indonesia berpoeloh tahoen

PEDATO PRESIDEN SOEKARNO TADI MALAM DIDEPAN TJORONG RADIO JOGJA

JOGJA, 21 Oktober.

Tadi malam presiden Soekarno telah mengadakan pedato radio-nja yg ditoejoeakan terhadap seleroeh rakjat Indonesia oemoemnja.

Dalam pedatonja itoe presiden Soekarno mengingatkan akan peristiwa yang telah berloleh dalam masa 3 boelan ini jaitoe sa'at berlokoenja yang dinamakan "aksi kepolisian".

Sesengggoehnja dalam per-djoengan kemerdekaan itoe haroes dipakai dasar2 objectief, karena soeasana objectief itoe...

Uelangi perkataan2 yang telah diotjapkannja ditahoen 1929 bahwa djika nanti perang di Pasifik bergolak, disaat itoelah bakal menjelma kemerdekaan Indonesia.

Perdjoeangan kita saudara2, haroes poela berdasar dan selaras dengan tjara2 yang objectief.

Seteroesnja presiden meng-

IRAN DAN AFGHANISTAN

Teheran, 20-10.

Houri Esfandriari, menteri loear negeri Iran yang baroe me nerangkan, bahwa dia telah mengadakan berbagai2 pembijtjaraan dengan doeta Afghanistan...

Pada hari Raboe yang laloe di kabarkan, bahwa 8000 orang Iran dari propinsi Sistan telah mengoengsi ke Afghanistan...

Menteri Esfandriari meng oesoelkan satoe delegasi istimewa oentoek memeriksa daerah Afghanistan.

Sementara itoe soerat2 kabat Teheran mengatakan bahwa ke adaan di Sistan sangat genting berhoebong kekoerangan air.

(UP).

WAKIL AZERBAIJAN MEMBEKOT PARLEMEN IRAN

Teheran, 19 Oktober.

Wakil dari propinsi Azerbaijzan memboikot Madjlis (parlemen), hingga perdana menteri Ghavam el Sultaneh mengoenderkan pemberian laperoran...

Wakil2 itoe tidak hadir, meskipoen Ghavam telah lebih doeloe mengemoemkan bahwa ia akan memasoekkan laperoran...

(UP).

TIDAK SEROEPA DENGAN KOMINTERN

Dundee, 20-10.

Kantor penerangan baroe dari 9 partai2 komoemis di Eropah akan moelai mengadakan peroendingan di Belgrado...

Didalam keterangan tentang kantor penerangan baroe ini di katakan bahwa ini boeklanah satoe partai akan tetapi satoe persetoedjoeran antara 9 negara...

Komintern sebaliknya adalah satoe partai doenia dengan disiplin yang koat.

(Reuter).

PERANG SAUDARA DI TIONGKOK :

Tentera komoemis bersedia2

MELAKOEKAN SERANGAN BESAR2AN TERHADAP TENTERA NASIONALIS!

Boeroeh2 komoemis kini sedang giat membangoenkan djalan kereta api Mantjoeria hari ini berkenaan dengan persiapan offensif ke-6 yang hebat di Mantjoeria.

Sementara mereka tidak melakoekan serangan terhadap benteng2 kaodem nasionalis, maka pasoeakan2 komoemis menoe-djoekan seranggannja terhadap djalan2 kereta api yang dibawah kekoesaan pemerintah.

Moekden, 20 Oktober.

Menoeroet penindjau2 militer yang mengetahoei disini, kaodem komoemis tidak dapat melakoekan satoe offensif, sara pai nanti mereka dapat bertanding sendjata berat dengan kaodem nasionalis...

Telah dioesoelkan djoega agar komisi UNO sementara dengan diberi kebebasan penoeh boleh mengadakan penindjauan keseloeroeh daerah pendoedoek...

Djika terdjadi", kata seorang penindjau netral, "maka kita bisa moelai membijtjarakan tentang bahaja, kaodem nasionalis akan disepak keleoar Mantjoeria".

Kebanjakan dari penindjau2 ini tidak bisa mengetahoei tentang "serangan setjara besar-besaran" atau "pertempoeran hebat" didalam berita2 yang disiarkan disoerat2 kabar Tiongkok.

Karena "Perang" di Mantjoeria menoeeroet penindjau2 ini (UP).



DEWAN KETJIL.

Di UNO sekarang lagi dipertimbangkan oentoek mengadakan se-ngatjam "Devan Ketjil", yang akan teroes2an siang malam ker-dja sebagai wakil dari Dewan-Oemoem dari 57 negara itoe.

Dengan begini ada harapan semoea soal bisa dibijtjarakan tiap hari, tidak perloe ditoeenggoe sam-gai lengkap 57 negara yang tjoe-ma sanggoep bersidang 2 kali setoehon.

Ini sistem main ketjil2an meng-ingatkan si Djoblos, ketika boeka koperasi kedai sampah doeloe. Semoea persero hanja bersidang dan djoempa ditoko 2 kali setahoe, selainnja serahkan pada sikoeas-toko. Achirnja djoblos ditekan si koekasa.

Kalau dasar tidak sepakat, atau tjoe-ma maoe sikat, walau ditjari djalan singkat, toh nasibnja akan "mangkat".

SI-KISOET.

IKLAN

HURCOMMISSIE VERORDENING SUMATRA PERATOERAN HURCOMMISSIE SUMATRA

Bahasa Belanda dan Melajoe Berlakoe boeat seleroehi daerah yang telah didoeoeki tentera Belanda.

Segala atoeran sewa-menjewa, mengoesir, dan tarip sewa roemah moelai dari 1945 hingga sekarang dan lain2 oeroesa roemah. Perloe boeat tiap-tiap eigenaar dan penjewa roemah.

Harga 1 boekoe f 5.—

Diterdjemahkan dan diterbitkan oleh :

BOET SINGH v/h MEDAN BOOKSTORE Oude Markt 37 — Medan

adalah satoe tjerita yang teroes meneroes dari gerakan yang hebatnja lebih dari satoe serangan ketjil akan tetapi ketjil dari satoe offensif.

Penindjau2 itoe berpendapat bahwa perang sebagai ini poetoesannja tidak dapat dinanti-nganting minggoe ini, atau boelan ini, moengkin tahoen ini sekali-poen.

Berita2 yang pro pemerintah dikirim ke Nanking mengatakan, bahwa kaodem komoemis tidak sanggoep memotong perhoebongan kereta api Chang Chun/Moekden. Mereka telah menjengar hanja sampai kegarris Chang Chun/Kirin, dimana mereka memoesatkan tenterannja lima dipisi sedjoemlah 40 riboe serdadoe.

Menoeroet berita2 ini Chang Chun dan Kirin boeklanah poe-sat dari perdjalan2n2 kereta api yg dibangoenkan ditahoen 1940 sepanjang 6000 mil.

Pihak komoemis kabarnja membangoenkan djalan2 kereta api moel2 pertama dari Barat Daya dan teroes ke Tenggara melaloe Taoran menoeodjoe Chang Chun, yang didoeoeki kaodem nasionalis.

Kedoea seboeah djalan lagi moelai dari Timoer Laet di Kiamusze dan teroes ke Selatan dan bertoemboek dengan djalan kereta api yang pertama sehingga meroepakan hoeroef V di Chang Chun. Ketiga djalan kereta api yang goena mengangkoet bantoean boeat poe-sat2 tentera dibelakang Kirm di Siang, dipertengahan Chang Chun dan Moekden.